

Guía de inicio rápido

Instalación del software suministrado
Utilización del "WALKMAN"



NWZ-E383/E384/E385

©2013 Sony Corporation Printed in China

REPRODUCTOR DE MEDIOS DIGITALES

POR FAVOR LEA DETALLADAMENTE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES ANTES DE CONECTAR Y OPERAR ESTE EQUIPO. RECUERDE QUE UN MAL USO DE SU APARATO PODRÍA ANULAR LA GARANTÍA

Acerca de los manuales

En esta Guía de inicio rápido solamente se explican las instrucciones básicas para instalar el software suministrado. Puede consultar información detallada y las instrucciones de funcionamiento en la Guía de ayuda (documento HTML) incluida en el software suministrado después de la instalación.



* 4 4 6 6 6 3 4 1 * (1)

Contenidos

Compruebe los elementos del paquete.

- "WALKMAN" (1)
- Auriculares (1)
- Cable USB (1)
- Guía de inicio rápido (este manual)

Acerca del sistema operativo y el Reproductor de Windows Media

Asegúrese de que el sistema operativo sea Windows XP (Service Pack 3 o posterior), Windows Vista*¹ (Service Pack 2 o posterior), Windows 7*¹ (Service Pack 1 o posterior) o Windows 8 y la versión del Reproductor de Windows Media instalada en el ordenador sea la versión 11 o 12.

Para obtener más información acerca del uso o la compatibilidad del Reproductor de Windows Media en el siguiente sitio web:
<http://support.microsoft.com/>

*¹ El [Modo de compatibilidad] no se admite para Windows XP.

Para un equipo Mac, el sistema operativo debe ser Mac OS X v10.6 o posterior. Los sistemas operativos no mencionados no son compatibles.

Instalación del software suministrado

Instalación de WALKMAN Guide y Media Go (para Windows)

1 Conecte el Walkman a un ordenador encendido a través del cable USB (suministrado).

2 Seleccione las opciones siguientes en el ordenador.

- Windows 7 o anterior: Seleccione [Inicio] – [Ordenador] o [Mi PC] – [WALKMAN] – [Storage Media] – [FOR_WINDOWS].
- Windows 8: Seleccione [Escritorio] en la [Pantalla de inicio] para abrir el [Explorador de archivos]. En la lista [Equipo], seleccione [WALKMAN] – [Storage Media] – [FOR_WINDOWS].

3 Haga doble clic en [Setup.exe].

Aparece el asistente de instalación.

- Cuando ejecute [Setup.exe], el archivo [Setup.exe] de la carpeta [FOR_WINDOWS] del Walkman se copiará en el ordenador para crear una copia de seguridad, y WALKMAN Guide y Media Go se instalarán en el ordenador.
- Si [Setup.exe] no se inicia, copie el archivo [Setup.exe] en el escritorio y haga doble clic en él.

4 Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla.

Cuando finalice el asistente de instalación, aparecerán los accesos directos WALKMAN Guide y Media Go en el escritorio del ordenador.

5 Puede hacer doble clic en el icono (WALKMAN Guide) del escritorio para examinar información tal como la Guía de ayuda.

Para obtener información detallada sobre cómo transferir música, etc., consulte la Guía de ayuda incluida con WALKMAN Guide.

⚡ Sugerencia

- El procedimiento siguiente le permite instalar el software suministrado en otro ordenador, aunque haya eliminado el archivo [Setup.exe] al dar formato a la memoria flash incorporada de su Walkman. Copie el archivo [Setup.exe] y la carpeta [Install] desde la carpeta [Backup] del ordenador a su Walkman. A continuación, conecte el Walkman a otro ordenador en el que desee instalar el software y siga el procedimiento anterior desde el paso 2.

La carpeta [Backup] se encuentra en:

C:\Program Files*1\Sony\WALKMAN Guide\NWZ-E380\Backup

*¹ Puede que se muestre [Program Files(x86)] en algunos sistemas operativos.

Instalación de la Guía de ayuda (para Mac)

1 Conecte el Walkman a un ordenador encendido a través del cable USB (suministrado).

2 En la barra lateral de Finder, seleccione [WALKMAN] y abra la carpeta [FOR_MAC].

3 Haga doble clic en [Help_Guide_Installer_for_Mac].

Se inicia el programa de instalación.

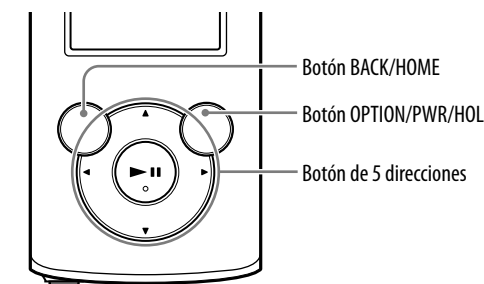
4 Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla.

Cuando finalice la instalación, aparecerá el acceso directo HelpGuide en el escritorio del ordenador.

⚡ Sugerencia

- Antes de intentar eliminar el software del Walkman, si es necesario, copie la carpeta [FOR_MAC] en su equipo Mac para disponer de una copia de seguridad.

Cómo utilizar el "WALKMAN"



Carga de la batería

La batería del Walkman se carga mientras el Walkman está conectado a un ordenador en marcha.

Cuando el Walkman esté totalmente cargado, desconéctelo del ordenador. En un ordenador Mac, para desconectar el Walkman haga clic en el icono de expulsión de [WALKMAN] en la barra lateral de Finder.



Nota

- Para evitar que la batería se deteriore, cargue la batería al menos una vez cada medio año o cada año.

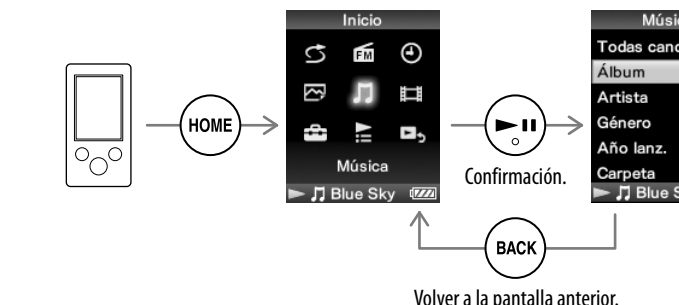
Encendido y apagado del "WALKMAN"

Para encenderlo	Mantenga pulsado el botón OPTION/PWR/HOLD.
Para apagarlo	Durante una pausa, mantenga pulsado el botón OPTION/PWR/HOLD. Aparece POWER OFF, el Walkman entra en el modo de espera y la pantalla se apaga.

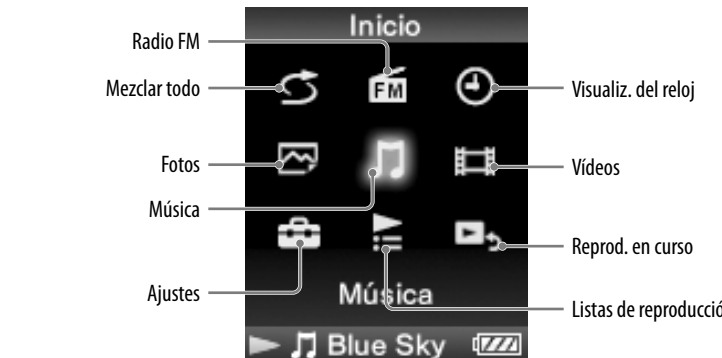
Como utilizar el menú Inicio

El menú Inicio aparece cuando se mantiene pulsado el botón BACK/HOME. El menú Inicio es el punto de partida para reproducir audio, buscar canciones, cambiar ajustes, etc.

En el menú Inicio, es posible seleccionar el elemento deseado en la pantalla mediante el botón de 5 direcciones.



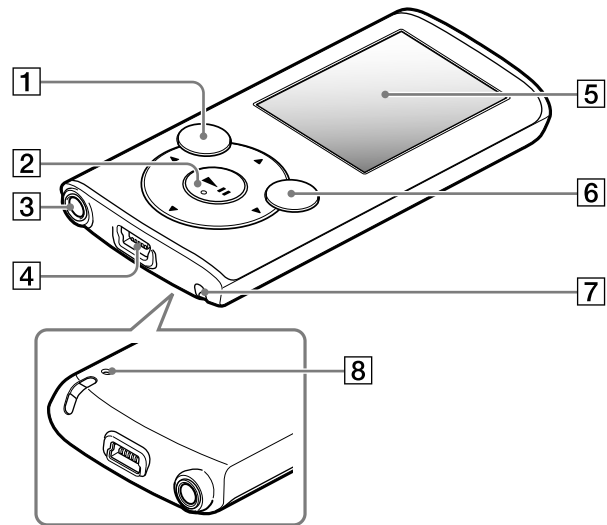
Menú Inicio



Información más reciente

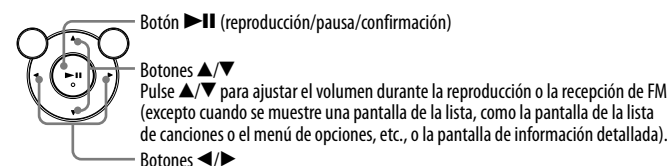
Si tiene problemas o dudas sobre este producto o desea información acerca de elementos compatibles con este, visite los sitios web siguientes.
Para clientes de EE. UU.: <http://www.sony.com/walkmansupport>
Para clientes de Canadá: <http://esupport.sony.com/ca/>
Para clientes de Europa: <http://support.sony-europe.com/DNA>
Para clientes de Latinoamérica: <http://www.sony-latin.com/index.crp>
Para clientes de otros países/regiones: <http://www.sony-asia.com/support>
Para clientes que han adquirido modelos extranjeros: <http://www.sony.co.jp/overseas/support/>

Componentes y controles



1 Botón BACK/HOME

2 Botón de 5 direcciones*1



3 Toma de auriculares

4 Conector USB

Conecte el cable USB (suministrado).

5 Pantalla

6 Botón OPTION/PWR/HOLD

Púlselo para visualizar el menú de opciones.

Si mantiene pulsado este botón durante una pausa, la pantalla se apaga y el Walkman entra en modo de espera.

Si mantiene pulsado este botón excepto durante una pausa, se desactivarán todos los botones de funcionamiento (función HOLD). Para cancelar esta función, mantenga pulsado este botón de nuevo.

7 Orificio para la correa

8 Botón RESET

Utilice una aguja o un objeto similar.

*1 Dispone de puntos táctiles. Le servirán de ayuda para utilizar los botones.

Solución de problemas

Si el Walkman no funciona correctamente, intente realizar los siguientes pasos para resolver el problema.

1 Busque los síntomas del problema en la sección “Solución de problemas” de la Guía de ayuda (documento HTML) e intente llevar a cabo las medidas correctivas que se indican.

Para obtener información detallada sobre la conexión al ordenador, consulte las tablas de la derecha.

2 Conecte el Walkman al ordenador para cargar la batería.

Es posible que pueda resolver algunos problemas cargando la batería.

3 Presione el botón RESET con una aguja o un objeto similar.

Antes de reiniciar el Walkman, compruebe que no se está reproduciendo ninguna canción, vídeo, etc. Entonces será posible reiniciar el Walkman de forma segura.

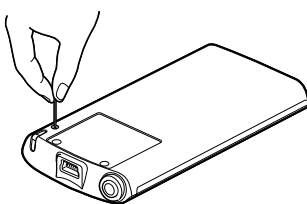
4 Compruebe la información correspondiente al problema en la Ayuda de cada software.

5 Busque información sobre el problema en uno de los sitios web de asistencia al cliente.

Para obtener información sobre los sitios web de asistencia al cliente, consulte el apartado “Información más reciente”.

6 Si las indicaciones anteriores no logran resolver el problema, consulte con su proveedor Sony más cercano.

Botón RESET



Síntoma	Causa/Solución
El Walkman no puede cargar la batería.	<ul style="list-style-type: none">El cable USB no se encuentra correctamente conectado a un conector USB del ordenador.<ul style="list-style-type: none">→ Desconecte el cable USB y, a continuación, vuelva a conectarlo.→ Utilice el cable USB suministrado.La batería se carga a una temperatura ambiente fuera del intervalo de 5 °C a 35 °C.<ul style="list-style-type: none">→ No se puede cargar la batería cuando aparece el icono . Cargue la batería a una temperatura ambiente entre 5 °C y 35 °C.El ordenador no está encendido.<ul style="list-style-type: none">→ Encienda el ordenador.El ordenador entra en estado de Suspensión o Hibernación.<ul style="list-style-type: none">→ Saque al ordenador del estado de Suspensión o Hibernación.Se está utilizando un concentrador USB.<ul style="list-style-type: none">→ Es posible que la conexión del Walkman mediante un concentrador USB no funcione correctamente. Conecte el Walkman directamente al ordenador mediante el cable USB (suministrado).El sistema operativo instalado en el ordenador no es compatible con el Walkman.<ul style="list-style-type: none">→ Para cargar el Walkman, conecte el Walkman a un ordenador cuyo sistema operativo sea compatible con el Walkman.No ha utilizado el Walkman durante más de un año.<ul style="list-style-type: none">→ En función de las condiciones en las que se utilice el Walkman, es posible que la batería se haya deteriorado. Consulte con el distribuidor SONY más cercano.

Síntoma	Causa/Solución
Las indicaciones [USB conectado. El temporiz. y alarma dejar. de ser válido.] o [USB con. (MTP). Temporiz. y alarma dejar. de ser válido.] no aparecen cuando se conecta al ordenador mediante el cable USB (suministrado) (El ordenador no reconoce el Walkman).	<ul style="list-style-type: none">La energía restante de la batería no es suficiente.<ul style="list-style-type: none">→ Cargue la batería conectando el Walkman a un ordenador en funcionamiento durante al menos 5 minutos.El cable USB no se encuentra correctamente conectado a un conector USB del ordenador.<ul style="list-style-type: none">→ Desconecte el cable USB y, a continuación, vuelva a conectarlo.→ Utilice el cable USB suministrado.Se está utilizando un concentrador USB.<ul style="list-style-type: none">→ Es posible que la conexión del Walkman mediante un concentrador USB no funcione correctamente. Conecte el Walkman directamente al ordenador mediante el cable USB (suministrado).Es posible que el conector USB del ordenador tenga algún problema.<ul style="list-style-type: none">→ Conecte el Walkman a otro conector USB del ordenador.Cuando utilice el Walkman por primera vez, o si la batería dispone de poca carga, es posible que el Walkman tarde aproximadamente 5 minutos en mostrar el mensaje después de conectarse a un ordenador. No se trata de un fallo de funcionamiento.Es posible que se lleve a cabo la autenticación del software, y esta puede tardar bastante tiempo en completarse. Espere unos minutos.Se ha producido un error en la instalación del software.<ul style="list-style-type: none">→ Utilice el instalador para volver a instalar el software. Los datos importados no se alterarán.El ordenador está ejecutando un software diferente del que se utiliza para la transferencia.<ul style="list-style-type: none">→ Desconecte el cable USB, espere unos minutos y vuelva a conectarlo. Si el problema persiste, desconecte el cable USB, reinicie el ordenador y, a continuación, vuelva a conectar el cable USB.Es posible que las indicaciones [USB conectado. El temporiz. y alarma dejar. de ser válido.] o [USB con. (MTP). Temporiz. y alarma dejar. de ser válido.] no aparezcan en el Walkman, en función del entorno de software en el que funcione su ordenador.<ul style="list-style-type: none">→ Active el Reproductor de Windows Media o el Explorador de Windows.

Síntoma	Causa/Solución
El Walkman se vuelve inestable si está conectado al ordenador.	<ul style="list-style-type: none">Se está utilizando un concentrador USB o un cable alargador USB.<ul style="list-style-type: none">→ Es posible que la conexión del Walkman mediante un concentrador o cable alargador USB no funcione correctamente. Conecte el Walkman directamente al ordenador mediante el cable USB (suministrado).Instale el paquete de software después de instalar el Reproductor de Windows Media 11 o 12. Para obtener información detallada sobre el Reproductor de Windows Media, consulte la siguiente página web: http://support.microsoft.com/

Cuando se hace doble clic en [Setup.exe] para instalar el paquete de software, [Setup.exe] no se ejecuta y se abre la ventana Propiedades.

Cómo inicializar (formatear) el “WALKMAN”

Es posible formatear la memoria flash incorporada del Walkman. Si se formatea la memoria, se borrarán todos los archivos incluida la Guía de ayuda (documento HTML). Asegúrese de comprobar los archivos almacenados en la memoria antes de formatearla y, a continuación, exporte los archivos que sean necesarios al disco duro de su ordenador o de otro dispositivo de antemano.

1 Mantenga pulsado el botón BACK/HOME hasta que aparezca el menú Inicio.

2 Seleccione [Ajustes] – [Ajustes comunes] – [Formato] – [Sí] – [Sí] en este orden.

Pulse el botón para seleccionar el elemento y, a continuación, pulse el botón para confirmar la selección. Una vez finalizada la inicialización, aparecerá el mensaje [Memoria formateada.].

Nota

• No formatee la memoria flash incorporada con el Explorador de Windows o el Mac Finder. Si formatea la memoria flash incorporada, hágalo en el Walkman.

Precauciones

Acerca de los auriculares

- Evite escuchar la unidad a un volumen muy alto, ya que la escucha prolongada afectaría su oído.
- A un volumen alto, el sonido exterior puede llegar a ser inaudible. Evite escuchar la unidad en situaciones en las que no deba perder la audición, por ejemplo, conduciendo un automóvil o en bicicleta.**
- Como los auriculares suministrados son de diseño abierto, el sonido se emite al exterior. Procure no molestar a las personas que estén cerca de usted.

Acerca de los auriculares internos

Las almohadillas cierran herméticamente los oídos. Por lo tanto, dese cuenta de que hay un riesgo de sufrir daños en los oídos o los tímpanos si aplica una presión fuerte a las almohadillas o si se las quita bruscamente de los oídos. Cuando termine de usar las almohadillas, quíteselas con cuidado.

Fuente de alimentación

Batería recargable de Iones de Litio incorporada, cc 3,7 V (Batería recargable de iones de Litio integrada) Alimentación USB (desde un ordenador a través de la clavija de Puerto Serial Universal USB A) de cc 5 V

Información legal sobre licencias y marcas comerciales

Consulte la guía de ayuda (documento HTML).

Acerca del funcionamiento del volumen (solo para países/zonas que cumplan con las Directivas Europeas)

La alarma (pitido) y el aviso [Verifique el nivel de volumen] se han diseñado para proteger sus oídos cuando se aumenta el ajuste del nivel de volumen por encima de [14]. Puede cancelar la alarma y el aviso si pulsa cualquier botón.

Nota

- Puede subir el volumen por encima de [14] después de cancelar la alarma y el aviso.
- Tras el aviso inicial, la alarma y el aviso se repetirán cada 20 horas acumulativas en las que el volumen se ajuste por encima de [14]; cuando esto ocurra, el volumen se cambiará a la configuración inicial automáticamente.
- Si el volumen se ajusta por encima de [14] y se apaga el Walkman, el volumen volverá al nivel [14] automáticamente.